

IINIATI DEKAMUJIN TAKAINAK SUKAGTUINAMU JUKI BETEK AKANJA TAKASTIN



Colaboradores:

liniati dekamujin takainak sukagtuinamu juki betek akanja takastin

©2020

Instituto Nacional de Defensa de la
Competencia y de la Protección de la Propiedad
Intelectual (Indecopi)

Calle de la Prosa 104 - San Borja, Lima, Perú
Teléfono: (51-1) 224 7800
E-mail: patenta@indecopi.gob.pe

Textos:
Luis Dávalos y Sofía Vargas

Asesoría en educación intercultural:
Maritza Nuñonca

Asesoría técnica y edición de textos:
Liliana Palomino y Sara Quinteros (Indecopi)

Diseño, diagramación e ilustraciones:
Luis Núñez

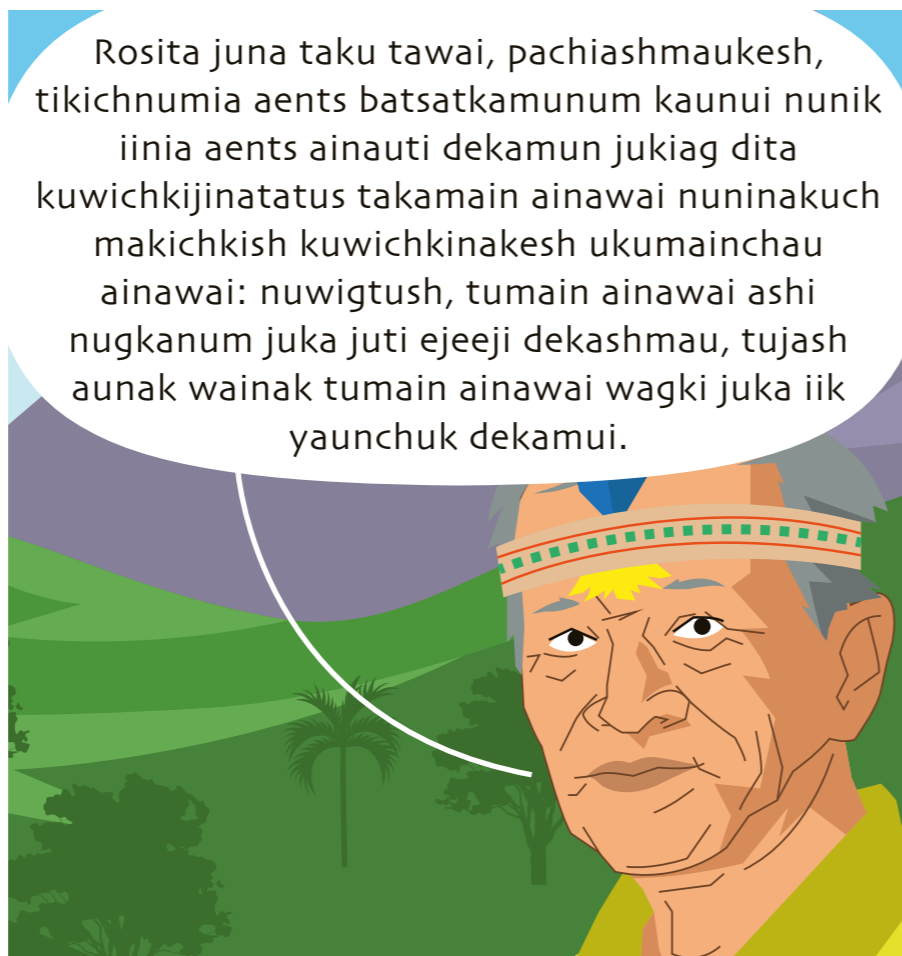
Con apoyo del Proyecto GEF ABS Nagoya

Síguenos: Indecopi Oficial



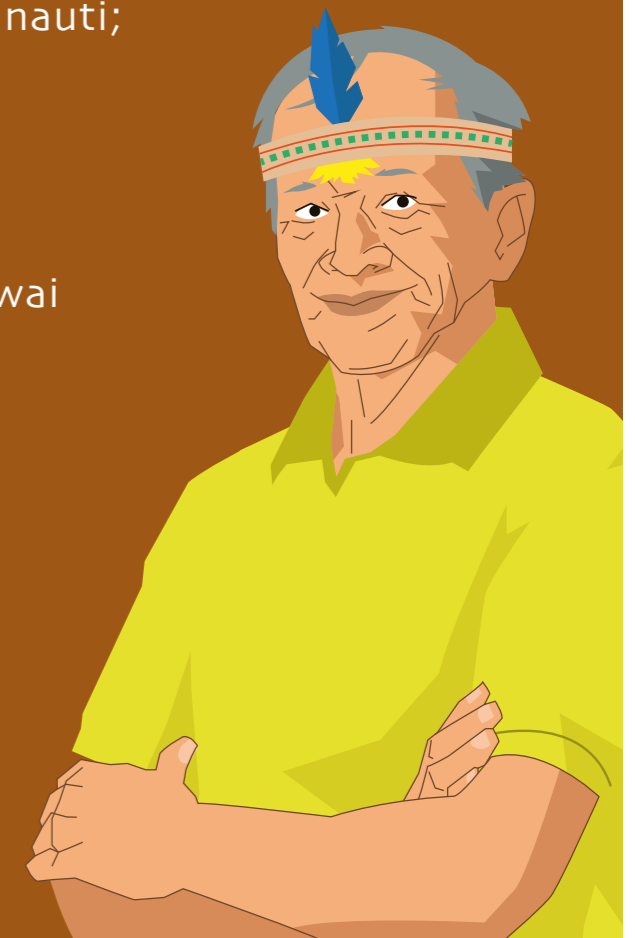
<http://www.indecopi.gob.pe>





¿WAJI AINAWA ASHITI DEKAMUSH IWAKU AINAUJAI ACHINIAKUSH?

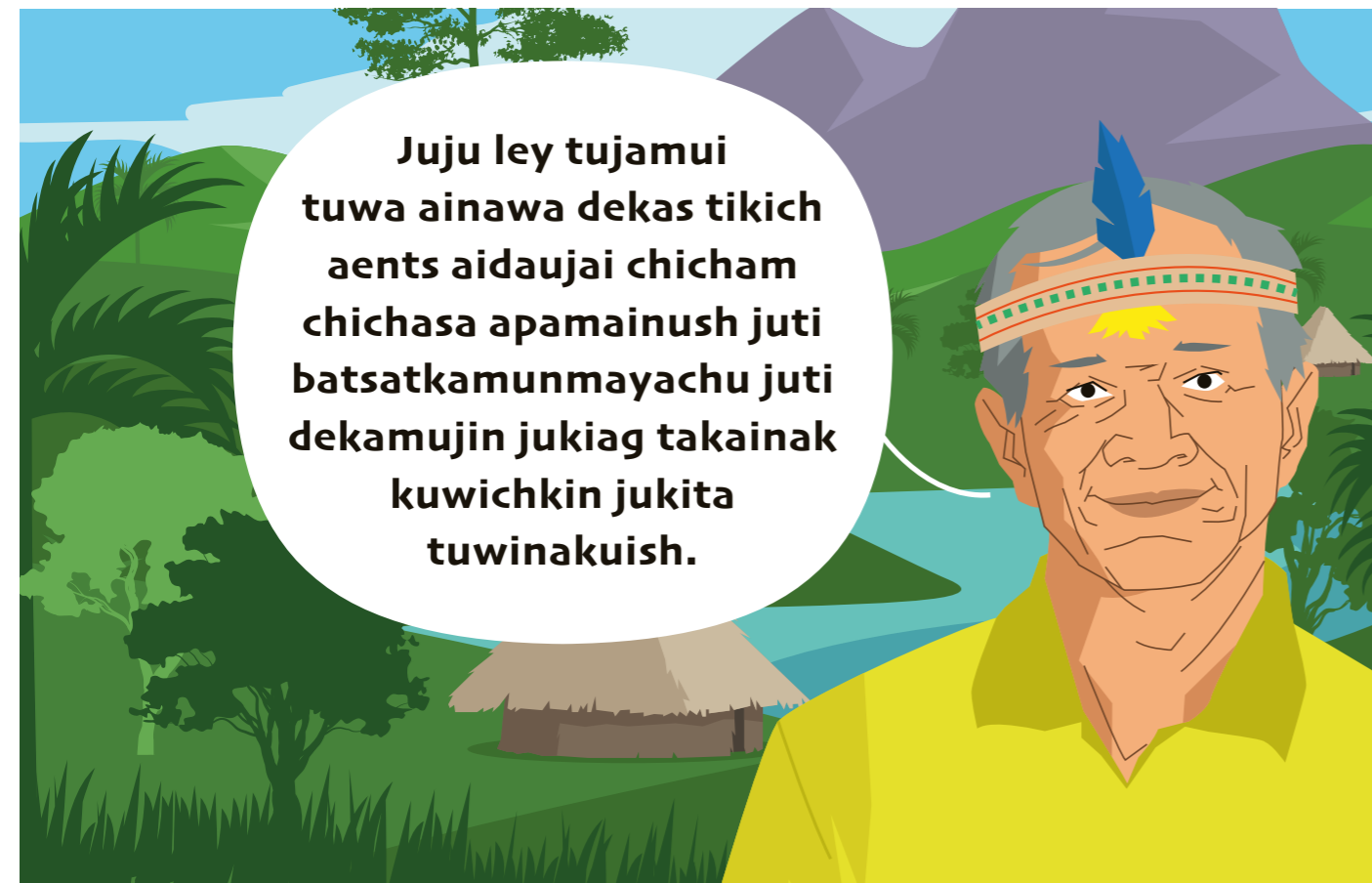
- ▶ Ashiti dekamuk, nuniashkush apachjui taká wajakmaukesh, juka unuimaji iina apajijai nuniashkuish iina apachjuikai nuwigtushkam ii unuimamush iwaiji.
- ▶ Takatai iwaku tawa nunak ashi ikamia iwaku aina nuna tawai, jumamtinun ajakan nuwigtu kuntinun.
- ▶ Ashiti dekamuk iwaku ainaujai achinaja takag juka iiniati aents dekamuk ainawai ajak jamunum tsuwamagtasa takamu, nuwigtu yuwamunum, iina janchji usuata tamaunum, nuwigtu etsa apejatuamunum takamunum.
- ▶ Ashiti dekamuk juka initik nagkamsa takasa mininnawai, iinia aents ainauti; nuwigtush tikich aents ainaush takamainai aents ainau yaigta tamaunum.
- ▶ Iinia aents ainautinuk ajutkagtawai iinu jetemkagtamau ii disa takamainashit ashiti dekamush.





Valentigka antajai, ¿nuwigtush wajuk?

Juju Ley 27811, jetemjawai iinia dekamuji ayamjukmi tamaun ajakjai tsuwamaku takamun. Nuwigtu ikamia ashi iwaku ainaununashkam.



Juju ley tujamui tuwa ainawa dekas tikich aents aidaujai chicham chichasa apamainush juti batsatkamunmayachu juti dekamujin jukiag takainak kuwichkin jukita tuwinakuish.

IINIATI DEKAMU TAKANTSATI TUSA UMIKMAU:



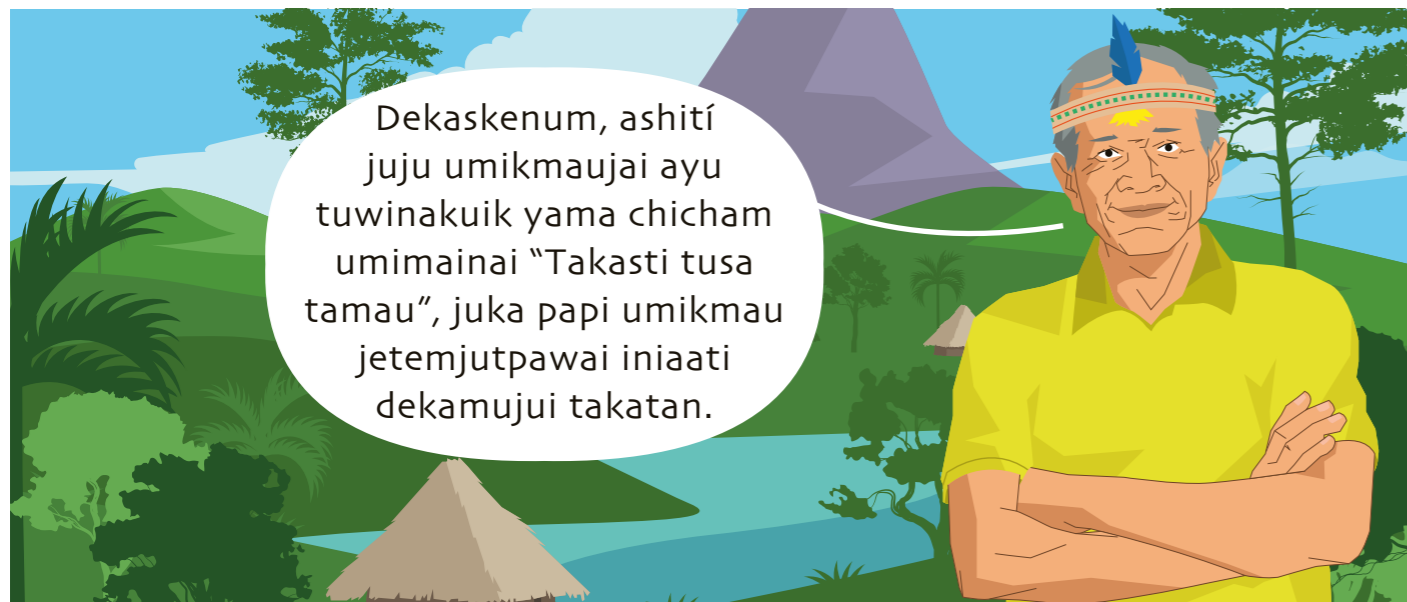
Eke takat nagkamtsuk shiig chichasu amainaitji nuwigtush shiig ujakmau amainaitji.



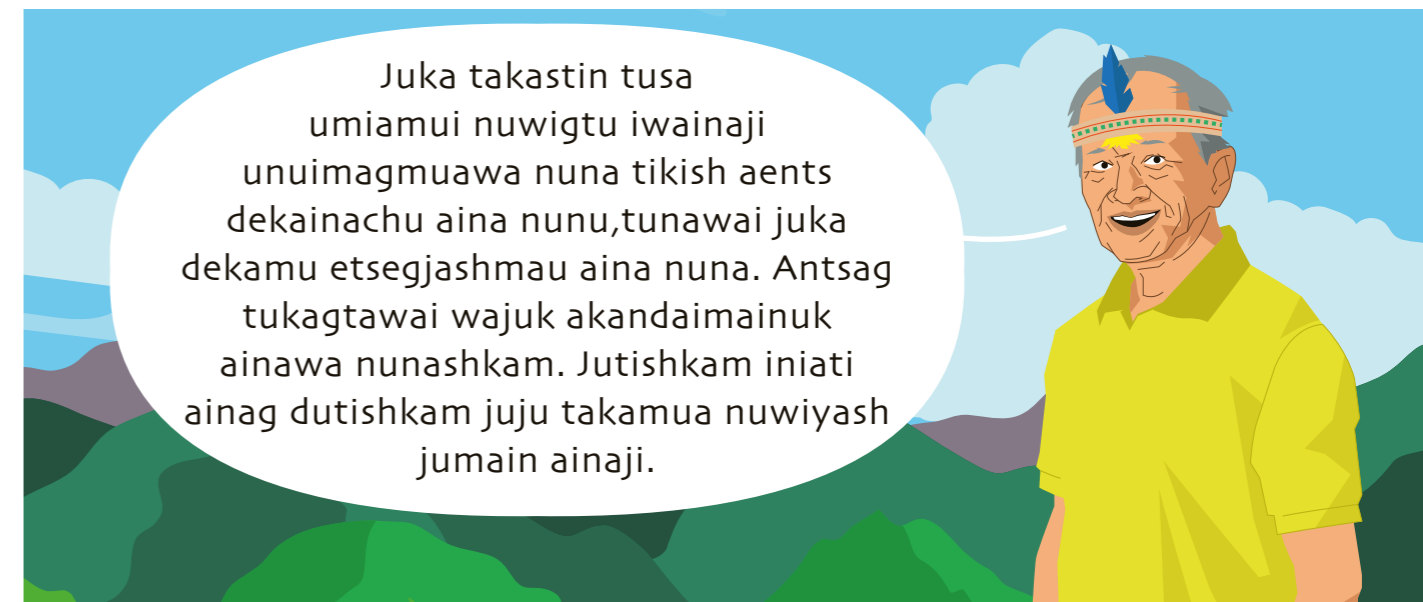
Juti dekamujin takainak sujuinak kwichkin juwinamuk uyumanakeas kuwichik jumainaitji. Nuniaku betek tinamnaeja takastin.



Iniatu dekamujui takainamunum jukiag takainakuig kuwichkik jumainaitji.



Dekaskenum, ashiti juju umikmaujai ayu tuwinakuik yama chicham umimainai "Takasti tusa tamau", juka papi umikmau jetemjutpawai iniaati dekamujui takatan.



Juka takastin tusa umiamui nuwigtu iwainaji unuimagmuawa nuna tikish aents dekainachu aina nunu, tunawai juka dekamu etsegjashmau aina nuna. Antsag tukagtawai wajuk akandaimainuk ainawa nunashkam. Jutishkam iniati ainag dutishkam juju takamua nuwiyash jumain ainaji.



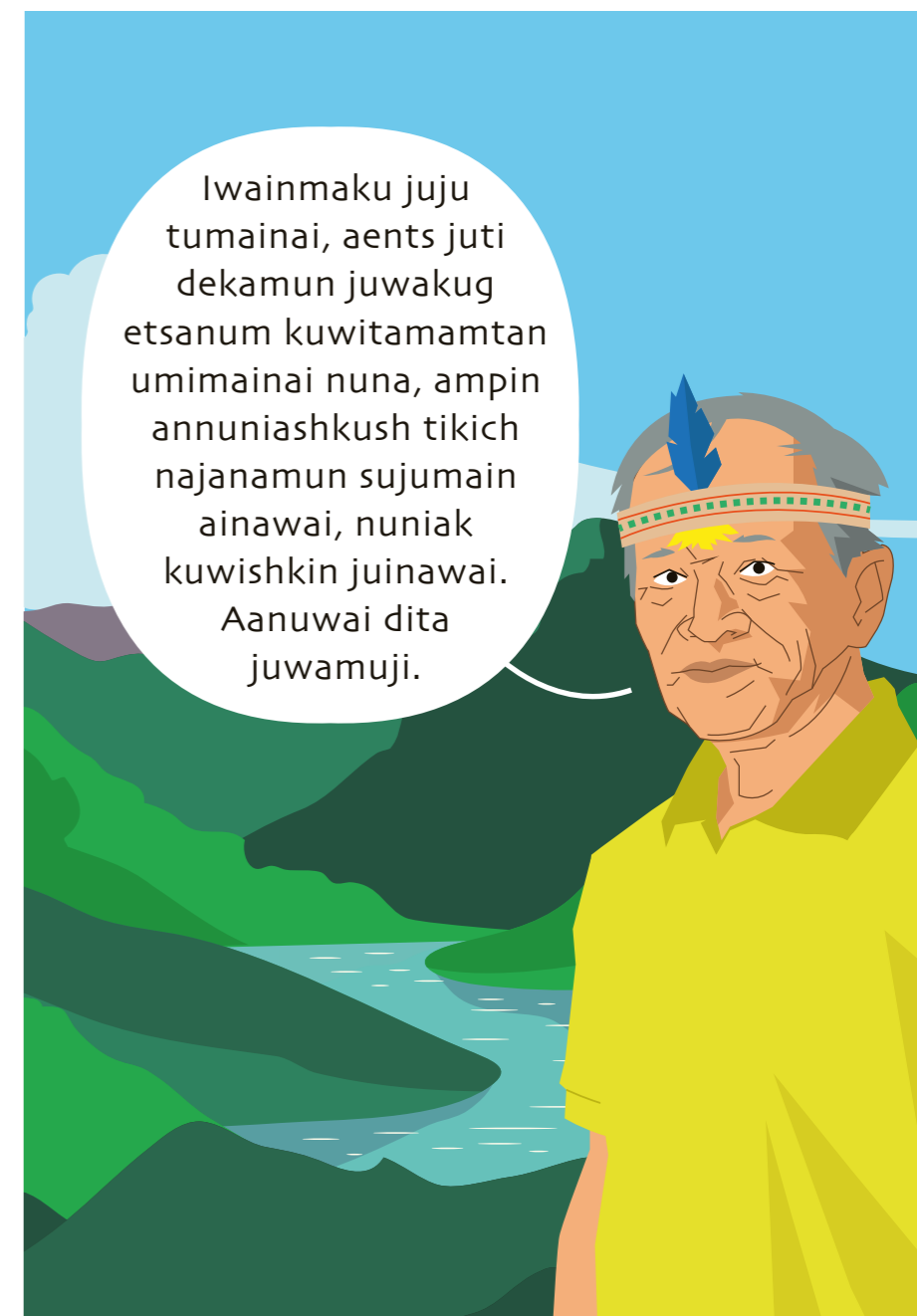
¿Takasti tusa tamau umikmauka? Waah, valentinka tikima katsujam aipa, ishiig utugchat antunui!



Jeha Juanita, dekas tame utugchat wantinmaina duka, tujashkam juka tuke shiig dekauk amainai, wagki juka takasti tusa umikbauwa nunu, umigkata tamauk.



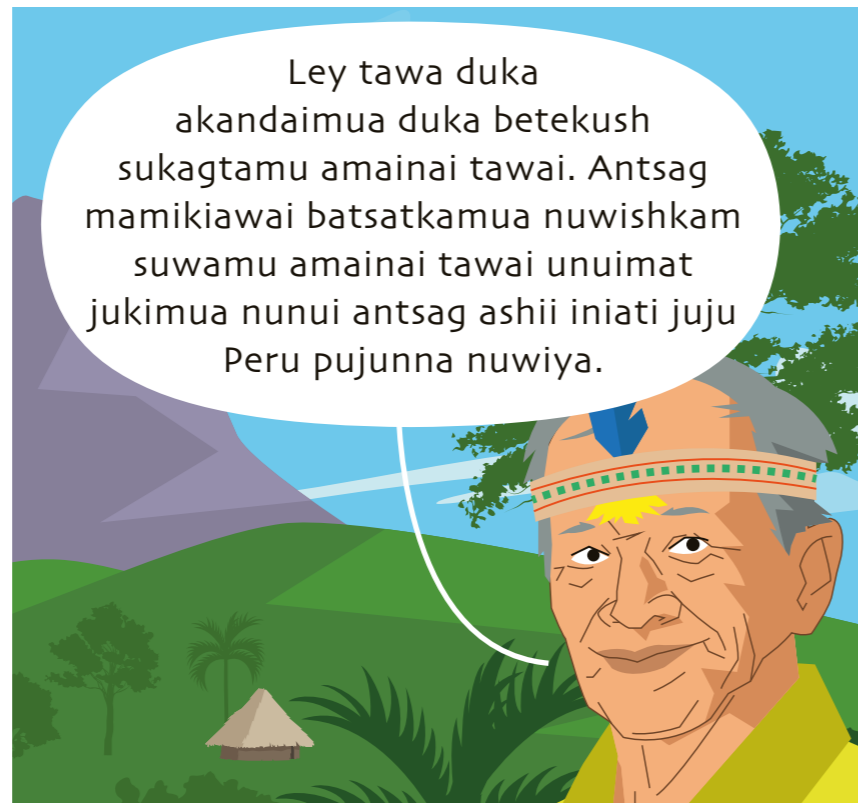
¿Juju takamu aina dusha wajuk iish juwinaji?



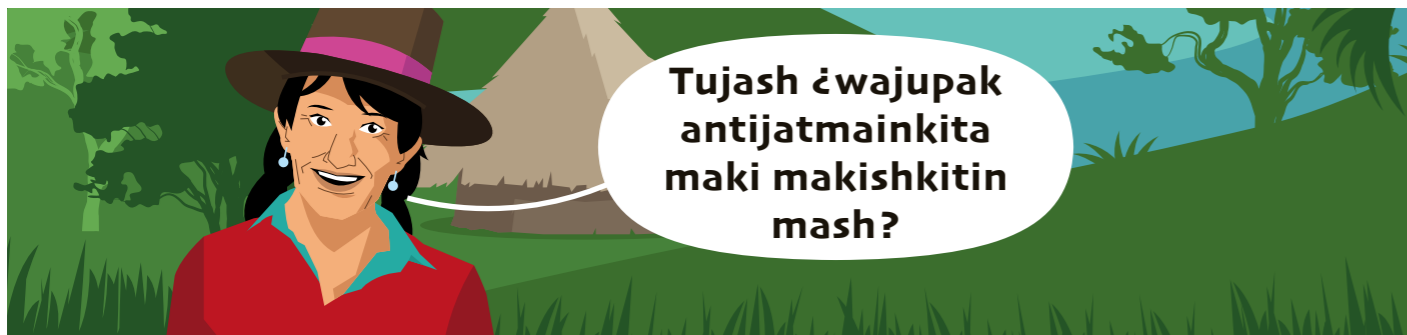
Iwainmaku juju tumainai, aents juti dekamun juwakug etsanum kuwitamamtan umimainai nuna, ampin annuniashkush tikich najanamun sujumain ainawai, nuniak kuwishkin juinawai. Aanuwai dita juwamuji.



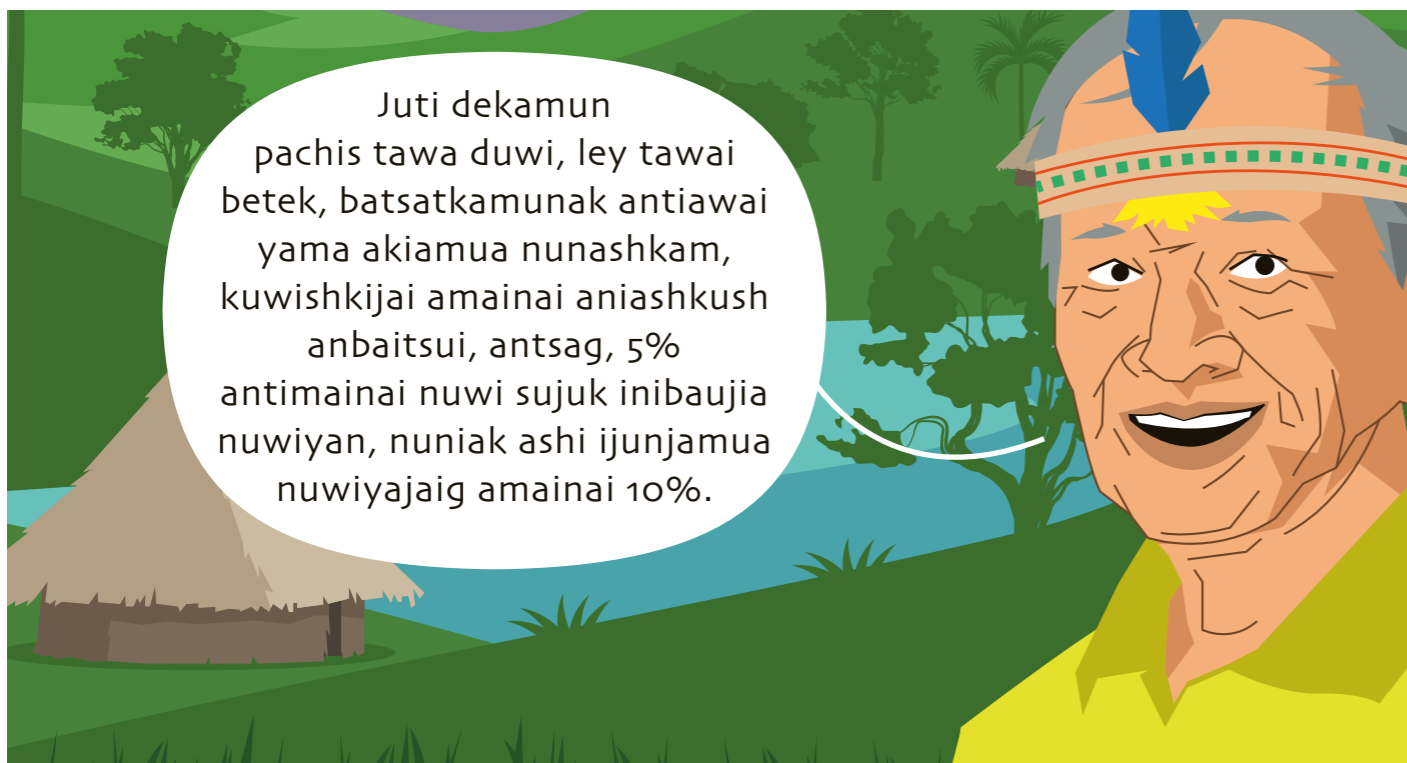
Tujash akandaija juwamu pachisa tukagtimum dusha éwajuk amainaita?



Ley tawa duka akandaimua duka betekush sukagtamua amainai tawai. Antsag mamikiawai batsatkamua nuwishkam suwamu amainai tawai unuimat jukimua nunui antsag ashii iniati juju Peru pujunna nuwiya.



Tujash éwajupak antijatmainkita maki makishkitin mash?



Juti dekamun pachis tawa duwi, ley tawai betek, batsatkamunak antiawai yama akiamua nunashkam, kuwishkijai amainai aniashkush anbaitsui, antsag, 5% antimainai nuwi sujuk inibaujia nuwiyen, nuniak ashi ijunjamua nuwiyajaig amainai 10%.



éTujash wajukaikmain ainawa batsatkamun yama nagkamas aikiktasash?

Kuwishkijai akikmam amainai aniashkush tikishjaigkesh, pegkegnum, makichik proyectojaigkesh. Antsag, nuwi uwaesam minanunak ayatak kuwishkijai akikmamainai.



éTujash yaaya tumamtatua kuwishkijai aniashkush tikishjaigkesh akikmamu amainai tusash tawa?



Junak tumamtatui juti dekamun puyatjus dekata tawa nunui antsag jutijai. Tujashkam batsatkamunmaya ainag duti betek tumamu amainai nagkamas wajuk akikmam amainaita nuna eke chicham umikbauwa nunu firma apugtsuk.



Kuwishkijai
Akikmamu akush
¿wajuk akandaiminaita
batsatkamunmaya
aidaujaish?



Rosita, anka
dita batsatuina nunu
tumamiagtatui. Nuniau asa
puyatjuka mamikmainai
jutinu wajuk akandaimau
amainaita nunu.



Rosita, ajayai.
Jutinuk kuashat
dekamu ajutjamui.
Juju anentaiya duka
juti batsatkamu inia
jutijai betek batsata
nujai akandaimu
amainai juti.



¿Wajuk jusha
sukagtamush amainaita
juju porcentaje jina
dusha batsatkamunmaya
juti iniajai betek aina
nujaish?



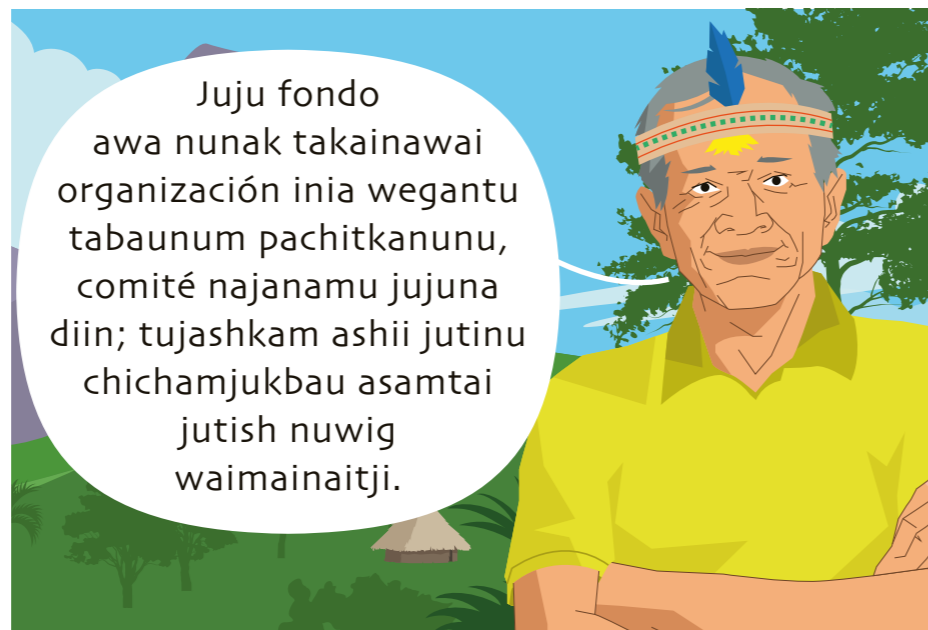
Tujash 10%
machikish pachismesh
chichasumek ashi inia
wegantu Perù batsata
nuwi weagtata dusha.
Machik anu pachisa
ujatkakia.



Juju porcentaje tabauwa
duka wegawai "**fondo para el
desarrollo de los pueblos
indigenas**". Juju anentai
mamikiamua duka ashi juti iniajai
betek batsata nunu yaigta
tabaunum, jujuka proyecto
aniashkush tikish waji aidaujaigkesh
yaimak. Jujuka atumainai
batsatkamu papi umikbaunum
pujachunashkam.



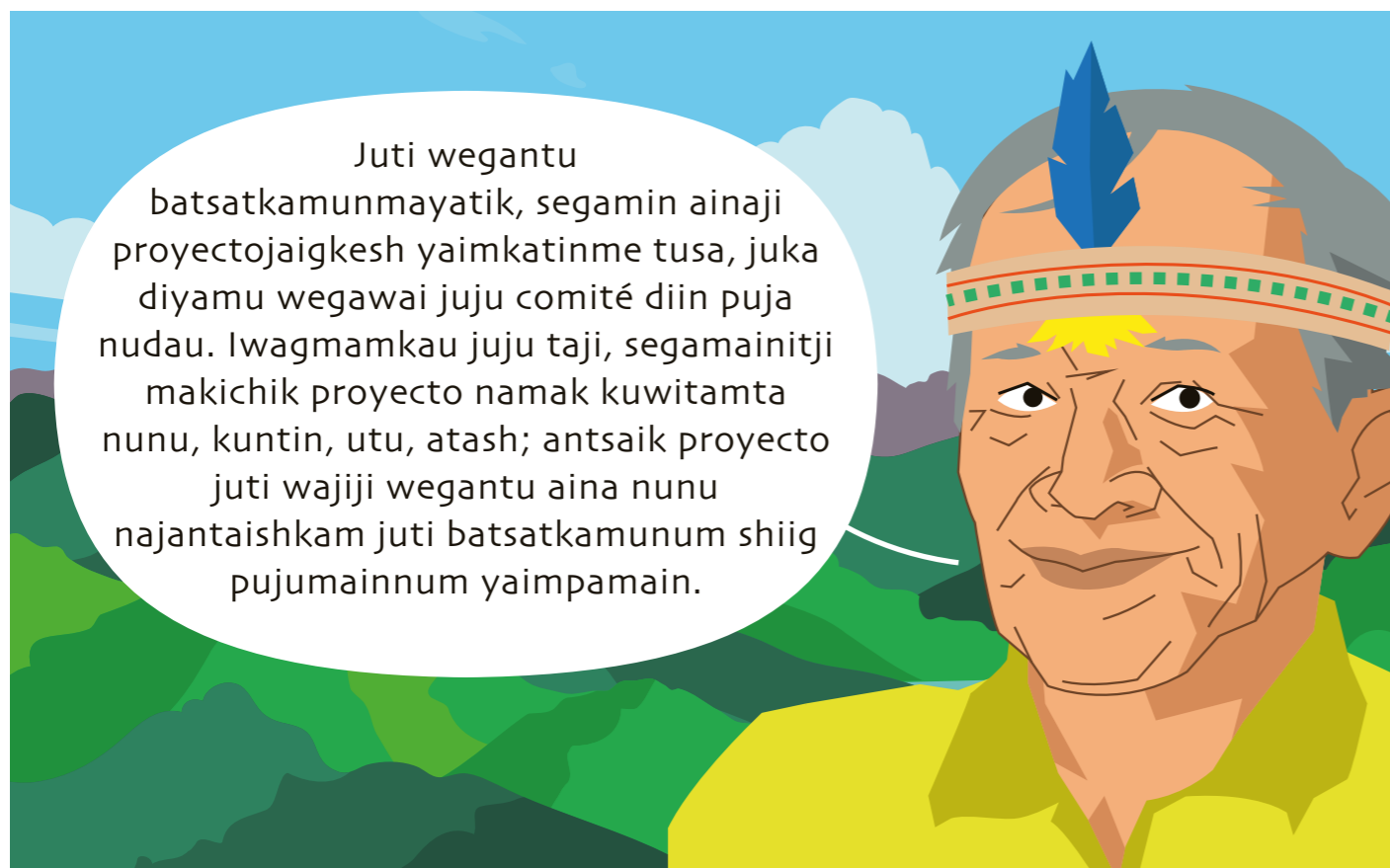
¿Yaaya juju fondo awa nunash takawa?



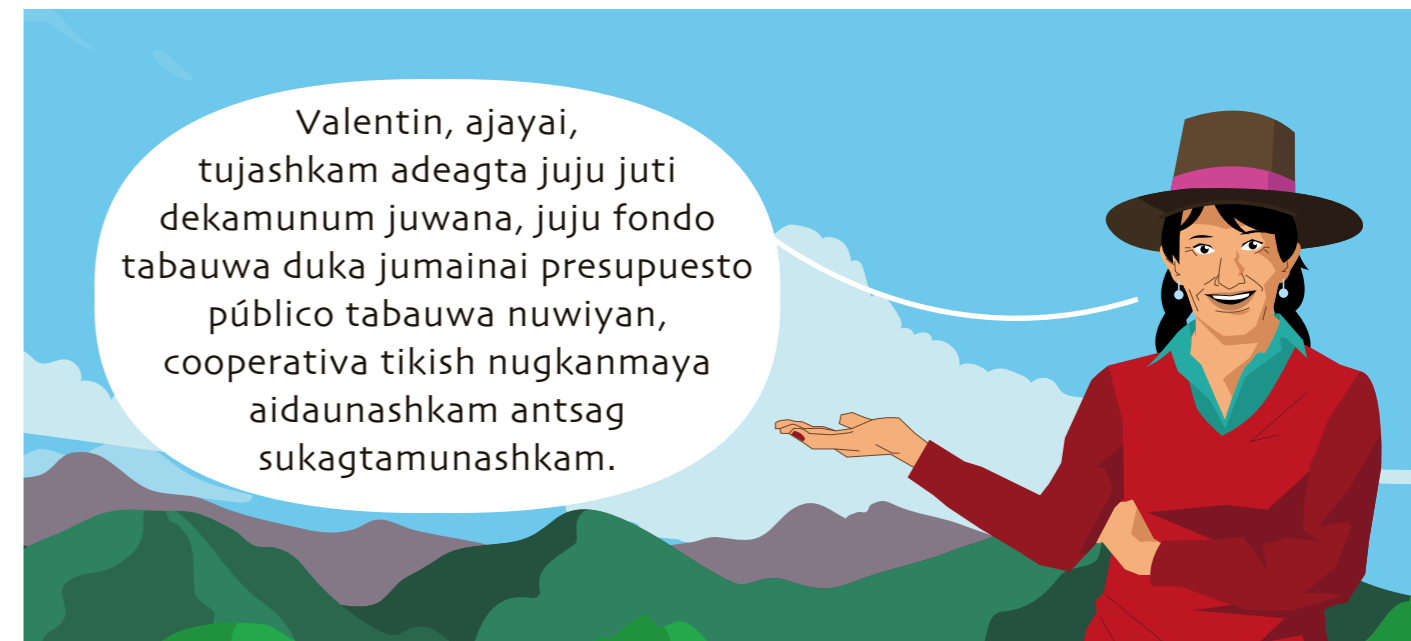
Juju fondo awa nunak takainawai organizaci3n inia wegantu tabaunum pachitkanunu, comit3 najanamu jujuna diin; tujashkam ashii jutinu chichamjukbau asamtai jutish nuwig waimainaitji.



Antukjai, ¿tujash wajuk waimainitja juju fondo awa nuwish?



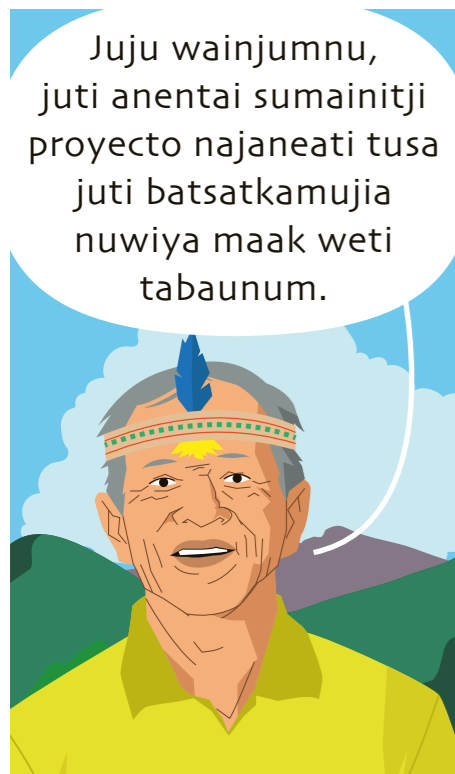
Juti wegantu batsatkamunmayatik, segamin ainaji proyectojaigkesh yaimkatinme tusa, juka diyamu wegawai juju comit3 diin puja nudau. Iwagmamkau juju taji, segamainitji makichik proyecto namak kuwitamta nunu, kuntin, utu, atash; antsaik proyecto juti wajiji wegantu aina nunu najantaishkam juti batsatkamunum shiig pujumainnum yaimpamain.



Valentin, ajayai, tujashkam adeagta juju juti dekamunum juwana, juju fondo tabauwa duka jumainai presupuesto p3blico tabauwa nuwiyen, cooperativa tikish nugkanmaya aidaunashkam antsag sukagtamunashkam.

ANENTAI MAMIKSA ADAIJAMU AIDAU AKANDAIJATA TABAUNUM:

- ▶ Unuimat dekamun takastinme tusa idaisamunmak batsatkamunmaya aina duka jumain ainawai kuwishkinum, antsag iwaimainai atujatkatinme tusaishkam makichik obra aniashkush proyectojaigkesh.
- ▶ Ley mamikiawai tuke nagkabaunum tuke akikmamu amainai tusa (kuwishkijai aniashkush tikishjaigkesh) antsag akiamush amainai ashi sujuk nagkanbaujina nuwiya 5% atus, eke impuesto jintatsaig waji sujukbaunum.
- ▶ Batsatkamunmaya mamikmain ainawai wajuk akandaiminuk ainawa batsatkamuji aina nuwish.
- ▶ Juju unuimat dekamun takata duka sujuktatasa anentaiyai, sukagtumainai 10% ashii ijumja sujukbaujia nuwiyen, eke impuesto jintatsaig juju waji sujukbaunum, juju fondo juti inia wegantu batsatkamu tabaunum yaimkati tabaunum, jujuka yaigta tabaunum batsatkamunmaya chicham umikbaukesh atsuja nuwiyen.



Indecopi:

- ▶ Instituto nacional de defensa de la competencia y de la protección de la propiedad intelectual (INDECOPI) jujuwai ashii apujik diya nunu antsag ajawai juju kuwitamta nunu nuwigtu agatmitka nunu batsatkamunmaya unuimat dekamuji aina nuna.
- ▶ Pachiasbaukesh iwainmamu amainai, jukiag aniashkush batsatkamunmyan inimtsuk dekaashbaunum takamain ainawai, chichamji ajawai suimak suwaku 150 UIT aputumain.
- ▶ Chichaman sukagtawai batsatkamunmayati ainag nuwiyag agatmitkak antsag unuimat dekamujia nuwiya wajuk kuwitamain ainawa nuna.



Tikijush pujauk
wamak batsatkamunum wee
iina umaji aina nuna ujamainai
wajuk jegamainita juti unuimat
dekamujui aina nuwish, antsaik
wajuk shiig umimainaita
juti dekamunum
jumaina dusha.



**Jeha, dekaske
juti tuke deka
aneakuk pujumainai
dushakam, aikasaik
iajankagtinme tusa
umimaina
nunu!**



INSTITUTO NACIONAL DE DEFENSA DE LA COMPETENCIA
Y DE LA PROTECCIÓN DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL



www.indecopi.gob.pe

